

A HJ '6Yj Yfb]b 'bYi Ya ; `Ubn. 'Dc`cg\]fhg
XUb_ '9A G!Ghi X]c '[Ygdc bgYfh°

8Yf'A HJ '6Yj Yfb \ Uh'bYi Y'Dc`cg\]fhg'Yf\ U'hYbž'XUb_'XYf
I bhYfghØhni b['XYg'9A G!Ghi X]cg''9]b '8 Ub_YgW Øb'Ub 'X]Y
ϕ\ UVYf'ž `]U'i bX '9b[]b'M'X]n°

9]b'Z]gWYf'K]bX'k Y\h'Xi fW '6Yj Yfb °8Yf'A HJ '6Yj Yfb'ZY]Yfh
gY]bYb]]Y'j YfgdfYWYbXYb'GU]gcbghUfh'b]W'h'bi f'a]h'gdUbbYbXYb
Gd]Y`Ybž'gcbXYfb'Ui W'a]h'Y]bYa 'ghm]gWYb'I d[fUXY. 'BYi Y
Dc`cg\]fhg'g]bX'XU'HY]'bY\ a YbXY'5_hYi fY'_ØbbYb'g]W'Yhnh'ØVYf
X]YgY'a cX]gWYb'<][\][\ h'ZfYi Ybž'X]Y'VY]'YXYa 'A UbbgW UZh!
9j Ybh'ZØf'cfXYbh]W'5i ZgY\Yb'gcf[Yb"

I bX'XUg'6YghY'XUfUb3'8]YgY '[fc» Ufh][Y'I bhYfghØhni b['_ca a h
j cb'b]Ya UbX'UbXYfYa 'U`g'XYb'ϕ\ UVYfb'XYg'9A G!Ghi X]cg
? ØfdYfZcfa Yb'<c'na]bXYb#< ØI hYf#6UX'Dmfa cbhž'ž `]U'i bX'9b[]b
M'X]n" '6Y]'XYf'5bZfU[Y'ni f'Gdcbgcf]b['XYf'gW]W_Y'Dc`cg\]fhg
nY][hYb'g]Y'g]W'gcZcfh'VYfY]hž'XUg'HYUa 'ni 'i bhYfghØhnyb''9]b
NY]WYb'XYg'8 Ub_Yg'[UV'Yg'VY]'XYf', VYf[UVYž'U`g'A HJ !J c fghUbX
A UbZfYX'5'a ghYXh'Y]bYb''YVYj c''[YXYW_hYb'6'i a YbghfUi »
ØVYffY]W'hY"

9]b ; Yk]b b 'ZØf 'U`Y °

8]Y'bYi Yb'Dc`cg\]fhg'g]bX'b]W'h'bi f'gW]W_ž'g]Y'gma Vc`g]YfYb
Ui W'XYb'HYUa [Y]ghi bX'X]Y ; Ya Y]bgUa _Y]h'XYf'A]h['YXYf'a
A HJ '6Yj Yfb''8]Y'J c fZfYi XY'Ui Z'_ca a YbXY'Gd]Y'Y']gh'Yhnh'bcW
[fØ» Yfž'XYbb'ja 'bYi Yb'Ci hZ]h'ZØ\ 'h'a Ub'g]W '['Y]W'j]Y`
a ch]j]YfhYf" I bX'Yg'_ca a h'bcW 'VYggYf. '8]Y'DUfhbYfgW UZh'a]h
XYa '9A G!Ghi X]c'gcf[h'b]W'h'bi f'ZØf'a cX]gWYb' ; `Ubnž'gcbXYfb
Ui W'ZØf'Y]bY'[Ygi bXY'i bX'Z]hY'A UbbgW UZh"

8]Y`Ghi X]cg`j cb`? ÒfdYfZcfa Yb` ` \]bhYf`XYa `BUa Yb`ghY`h`Y]b
Yb[U[]YfhYg`HYUa ž`XUg`a]hj]Y`? bck !\ck `XUZØf`gcf[hž`XUgg
gck c` `đ` b[`U`g`Ui W` `5`h`Z]h`k YfXYb`i bX`V`Y]VYb`" <]Yf`_ca a h
`YXYf`Ui Z`gY]bY`? cghYbž`Y[U`cV`VY]a `[Yn]Y`hYb`HfU]b]b[`cXYf
Y]bYa `:]hbYgghfU]b]b[ž`XUg`]b`_i fnYf`NY]h`K]f`_i b[`nY][`h`

6Ygi W`Yb`G]Y`X]Y`a cXYfbYb`Ghi X]cg`]b`XYf`A]hh`YfYb`GhfU» Y`]b
<c`na]bXYb`cXYf`]b`XYb`i a `]Y[YbXYb`Gh`XhYb`< Òi hYf`i bX`6UX
Dmfa cbh`<]Yf`k]fX`:]hbYgg`ni a `9f`YVb]gž`i bX`[YbUi `XUg`ZfYi h
Ui W`X]Y`Gd]Y`Yf`XYg`A HJ`6Yj Yfbž`X]Y`g]W`Ui ZX]Y`bYi Y`GU]gcb
ZfYi Yb`°

: chc. `A HJ`6Yj Yfb

8YhU]`g

6Ygi W`Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`b!U["XY